大清光緒九年四月十一日　　西歷一千八百八十三年五月十七號

第三百零七號

字林滬報

禮拜四

本館開設上海英租界三馬路　零售每張大錢八文　外埠照遠近酌加寄費

廣招各處經理人告白 ○啟者本報在滬發售日漸擴充而外埠尚少人經手未能一律暢行為特布告遠近諸君凡願為本館經售滬報探聽新聞并延致告白者本館當酌給薪資一切章程請至本帳房面議遠處或致函下問亦即詳細答覆祈弗觀望為要再本館託人經手售報等事各賬皆按月清結諸君惠顧祈覓保人俾於本館主人處得有交代合并聲明　字林滬報館啟

上諭恭錄 ○昨接邸鈔謹悉四月初一等日尚有欽奉 上諭數道未經電音傳遞用即恭錄於左 ○四月初一等日奉 上諭盛京工部侍郎著阿克丹補授欽此同日奉 上諭甘肅西甯鎮總兵何作霖雲南普洱鎮總兵王東發貴州古州鎮總兵江忠朝均著開缺送部引見欽此同日奉 上諭江蘇常州府知府英敏湖南寶慶府知府蔣常垣雲南普洱府知府孫逢源東川府知府蔡元燮均著開缺送部引見欽此同日奉 上諭錫珍奏請將已革侍郎寶廷乘璟錄用湖北荊州府知府陰霖改用京秩等語前因寶廷尚屬敢言是以不次超擢簡授侍郎乃于差次不知檢束自蹈愆尤當照部議革職實屬咎有應得至獲咎人員棄瑕錄用其權操之自上錫珍何得遽爲乞恩于陰霖以京察一等簡授道員正所以資歷練朝廷量材授職京外皆須得人所請改授京秩之處亦屬非是錫珍著傳旨申飭欽此同日奉 上諭給事中樓譽普奏參崇文門蠹弊及請分別整頓及留難會試舉人請飭懲辦各摺片崇文門稅務迭經申諭嚴禁擾累該監督自當實力奉行茲據樓譽普奏稱近日滋弊如故行李往來不論有無貨物一概留難勒索等語著該監督即行查明嚴加約束剔除蠹弊應試士子入都呈驗文書立刻放行不准絲毫需索以示體恤其官民人等携帶眷屬尤不准稍有留難嗣後如再有違例勒掯情事立即從嚴參辦所請給發巡役號衣腰牌以辦眞僞前著該監督酌核辦理至所稱浙江舉人趙光第於三月初八日由南西門進城突被多人訛索致悞試期一節士子入都自應恪守定章先期納卷何得於點名之日始行到京其不能入場係屬自悞至有無訛索之處著該監督查明辦理欽此同日奉 上諭禮部代遞郎中吳峋奏疏濬黃河敬陳管見一摺著戶部工部歸入游百川陳士杰前奏各摺片一併速議具奏欽此 ○初二日奉 上諭御史陳啟泰等奏四月初一日 太廟時享分獻官散秩大臣文壽行禮未能如儀請量予懲處等語文壽著交部議處欽此

恭錄電傳 上諭 ○四月初六日奉 旨恩棠補授國子監祭酒欽此同日奉 上諭江蘇常州府知府員缺着桐澤補授欽此同日奉 上諭甘肅西甯鎮總兵員缺着譚上連補授雲南普洱鎮總兵員缺着何秀林補授貴州古州鎮總兵員缺着蕭肇富補授欽此 ○初七日奉 旨欽天監左監副員缺照例將闕綬曾轉補所遺右監副員缺着擬正之朱呈瑞補授欽此同日奉 旨兵科給事中員缺着榮桂補授江南道監察御史員缺着王麟祥補授江南道監察御史員缺着龔履中補授欽此同日奉 旨左翼監督着奎潤去右翼監督着符珍去欽此同日奉 上諭陝西漢中鎮總兵員缺着戴宏勻補授欽此

論中國有可以救越之勢

○邦交之道論理而亦論勢本山川以爲疆索界畫一定截而不可踰立和約以爲遵行條例森嚴守而不可背彼此信義相持垂諸久遠者理也至爭城爭地不以玉帛而以兵戎彼此強弱分在勢而不在理所謂勢者合天時人事言之非僅直爲壯曲爲老也越南自併古城眞臘後以眞臘東埔寨沿海之地分爲六州之名曰下交趾而以北部高平諒山以下十六州古交趾之地統稱之曰東京又以廣平廣治廣德以南九州古占國之地呼之爲交趾於是北至廣東廣西雲南東南盡海西至暹羅東西千七百餘里南北三千里奄而有之以服屬我以中朝當此之時五印度已爲英有南洋一帶時有法船往來苟有識微遠見者措意於南服之外乘其朝貢之時教以禦侮之策或如唐時之置都護府以助其防則中國之與越南聲氣常通先著早布他邦亦不敢輕於窺伺矣即欲托詞於通商等事亦斷不至如今日矣此事機之失一也當咸豐初年越南殺戮大主教人及法國商船水手因而與法戰守十餘年法兵雖強亦曾爲越南將軍劉永福所敗禽其大帥安將軍當此之時中國苟壓南顧之憂而懷日偪處此之慮布告中外宣明越南爲中朝屬國同難共患理得干預其事遣使與法議和不獲則移中興得勝之師出南關以助一臂奮其撻伐之威雖使法人不得留蹤跡於越亦未可知何至割地至三省六州之多乎此事機之失又一也自越人以柬埔寨之地與法猶掩耳盜鈴稱之曰佛領交趾法人乃分六州爲十九區而於柴棍地方築炮臺派總督提督統兵數千駐守名其地曰西貢未幾藉通商爲名復駐兵於順化都城扼富良江口漸侵其國事遂使政由甯氏祭則寡人蓋法之視越早已如几上之肉矣惜我中國憂患未靖不得不付之大度聽其所爲以至釀有今日此事機之失又一也失此三者而欲收拾於潰敗之後彌縫於決裂之時豈不難哉然愚以爲今日之天時人事猶有可乘之勢焉及此而圖越南尚可以畫疆而守中國三省邊防尚可以及時整頓琉球尚可以索向朝鮮尚可以保護國威尚可以振國體尚可以尊所謂一舉而數善備者在今日矣失此不圖即使阮氏之祀苟延一綫而國非其國地非其地民非其民法人必不許其朝貢中朝矣藉曰猶存其守府之名聽其朝貢中國尚安忍受之乎若猶受之是益增外人之非笑揶揄矣若是明明去一藩服也越南去而琉球不可索矣緬甸不可保朝鮮亦不能爲我主矣至廣東廣西雲南三省邊防之是亟尤其顯然共見者也今之善辦洋務者皆曰當以了事爲義不當以生釁構兵爲名斯言是也然我欲了而彼不肯了將奈何若但曰了事則求玉予玉求劍予劍將及我身而亦與之殆乎我不生釁而彼來挑釁我不構兵而彼先稱兵我退處於大門之內而彼追我於堂階則亦將任其登我堂入我室而飽其所欲乎若然門閫之設果何爲也總之談洋務而主戰者固屬一隅之見談洋務而必曰無戰者亦屬未化之流弊揣酌其理之旣窮猶無稱戈比干之舉則必國之衰無可振兵之弱無可用財之匱無可搜器之窳無可使目睹中國大勢尚不至此則皇矣之詩安必不作於今日也妥就管蠡所及者以著於篇非敢希富事者芻蕘之採亦聊以考所見云爾

按昨報論中所謂瀾滄江發源於中國雲南蒙化廳者係屬一時失考查瀾滄江即古蘭蒼水疑即禹貢黑水自有二源皆出西藏東南流至雲南塔城關西入麗江府界經雲龍州順甯府威遠廳思茅廳乃入暹羅之東北境至柬埔寨即西貢由入海所謂發源蒙化廳者係東京之富良江即越人所稱紅河者也偶檢輿圖知向蒙診合亟更正以質高明

中法交涉要聞

天津來電 ○鎮東初九日早保大十一日早均繞燕台回上海 ○海晏初十日早直回上海 ○日新初十日早繞牛庄回中

○本月初二日駐津西友致書於字林報云招商局海晏輪船今日清晨由津開行聞將往金陵恭迎李傅相也傳聞朝廷已轉降諭旨飭下李傅相不必北上着即由籍前赴廣東相度機宜兼程而往越南與法人妥爲商議若決計不能言歸於好朝廷即派兵十二萬五千名陸續往越等因欽此又聞招商局亦得大憲密札令將應運漕糧改赴南省不必再行運北等因可見中朝於此一役已毅然決然不肯受他邦之辱矣 ○來信又云馬觀察建忠已於初一日至津傳聞自安南來然尚未知其細抵岸後即充繙譯法文之職馬觀察又試奏李傅相軍中之西樂極口稱善深嘉教師筆君之能云 ○又云津沽近聞米南去之說市中米價陡貴每擔約增銀三錢有奇

開平礦務近聞 ○開平煤礦股分價近日又復增貴每一股値價二百十兩然皆不肯售賣該處除銅礦及開平外他礦價目俱跌晏船所載往津之西礦師六名刻下俱將前往銅礦矣

高員行程 ○高麗親王及其使臣金君刻已由津起程聞親王赴保定府謁見大院君金君則前赴京都云

礦工暫停 ○津信云近聞醇親王議定創開之礦及火輪車路現已停工蓋因署副憲張幼樵宮庶疏言所開之礦過近 皇陵實屬有關風水也傳聞如此未知確否

粵電將竣 ○本月初一日香港西報云廣東通至九龍之電線約於一禮拜內可以告成其桿現已豎至東方谷矣

滬甯通電 ○文匯報錄甯波友人書言本月初八日有人由滬上電報局旱路至甯爲言現已起工建造電線由滬達甯大約兩月間即可告成也

江蘇官報 ○知府嚴錫康辭回滬 ○都司袁致恭稟知送藩司赴清江 ○留浙補用副將鄒明福浙江來 ○總辦浙西緝務江蘇候補道黃立鰲南京來 ○候補道錢寶傳辭赴上海 ○通判張祥符卸署松川沙事回 ○知縣汪定勳卸署崇明縣事回 ○太倉州吳寶山縣王均到 ○從九汪鳴鳳稟知隨護漕憲赴清江 ○補鎮訥本轅監印差 ○把總程筠稟知送譚漕憲赴清江並解餉赴揚州 ○指發江蘇試用直隸州趙惟善江西人到 ○奉賢縣陳嘉定縣吳均辭 ○吝補靖江典史袁同正交卸甫縣典史事奉調來蘇

定期入學 ○蘇州府署顧門口懸有紅諭略言照得本屆歲取各新生於本月初十日迎送入學想見姑蘇臺畔又多一隊青衿矣

歲試改期 ○浙江祁子禾學憲前檄湖屬于四月初三日取齊舉行歲考故外五縣及程安生童陸續到齊近聞學憲另有要公改於初八日出轅濟濟多士不免引領而望也然怕歲考者又可多挨五日矣

春蠶減色 ○湖州友人來信云近日蠶汛沿湖各鄉人皆言本年蠶事大有耗折此皆天欲成災非人力所能挽也按本年自育蠶以迄於茲天氣無一日燥爽蠶喜溫和而惡濕熱屢試屢驗而邇來非淫雨即悶熱更益之以狂風小蠶吸受其氣以至頭眠二眠三眠皆不能應候日來正値大眠關頭變端百出或食葉而受病或受蒸而不長或因風吹而致僵故現在所存不過六折各村愚民紛紛入廟焚香許愿以期速轉晴朗俾所存老蠶不致再作耗折可稍補去年之患然迄今尚未見轉機也

條桑情況 ○湖市桑葉向以後立夏三日開秤本月初四日開秤屆期買賣者都不見旺售價亦不過壹角七角左右云

苕溪陰雨 ○湖郡日來陰雨連綿涼暗難明交節一帶起考各攤場皆十分清淡而際茲蠶月執蠶箔者亦以天氣爲慮刻下大帮均在三眠之際未知絲繭何如然以大勢而論則已可想見一斑矣

小錢盛行 ○湖城錢市向來足百[illegible]錢雜以小錢十之一二該攤雖爲見利起見然市面之受累已不可殫述矣

遍體鱗傷 ○嘉善東門外日前有浮屍一具遍體刀傷自東至西浮至青龍庄南帝廟門首而止觀者如堵莫不驚詫其時該廟住持欲請邑尊相驗惟慮差役索費過大因求善堂董事轉請邑尊相驗[illegible]

考察屬員 ○布政使有察吏之責任綦重也粵東新任藩憲剛方伯以近日流品混雜賢否不齊思整頓以清仕途特於接篆之前先行札諭廣州府轉飭所屬各州縣將佐雜官員一律具摺詳開由何項出身歷任某職曾當何差現任某缺并自開材識優劣及何事所長逐細聲敍至各巡檢典史雜職轉稟州縣齊送官府轉詳本司以憑察核可見方伯於爲政之先首重察吏也

電光礙目 ○西字報云前英工部局議此事本時以與上海電燈公司訂立合同內開凡沿途裝造電燈必須預備遮掩之物因此燈過近房屋之處光透屋內甚覺可厭故須將[illegible]

食物計數 ○西字報錄工部局所計[illegible]價陡漲故食者亦罕也現在最肥之牛[illegible]

[illegible]耳邊倘或逃遁日後亦易於捉獲也

四月間[illegible] ○揀湖絲之女子王氏等四口與西洋人口角相毆一案本報先據西報譯錄次錄公堂初訊情由殊覺大相懸絕昨日陳太守會同日斯巴尼亞國麥繙譯審訊各女供與前報相同衆女同聲附和各皆口舌利便如鶯啼春樹堍轉關生參繙譯謂原告所控之西洋人係本館繙譯胞弟向在公館寫字頗稱安分況起當時尙有五六十歲之老人相勸乃各女子高指鶴貿斜踢蓮翹殺氣橫於眉忠聲播於櫻口珠失閨人之體未便因其誣訴卒爾究辦而王氏等四口同聲如簧辨訴攤陳侍者扭打情由并失去金約指銀手鐲等務求追繳陳太守質之侍者陳姓據供是日伊等毒毆車夫聲喧救命我出觀看見四女如四隻胭脂虎肆意毆擊雖有解勸之人均遭亂打我上前解勸伊等卽拾車夫而打我旋即逃入西洋東人宅內伊等尚赴進內至洋人出看相阻伊等且欲打洋東鄰居中外諸人耳聞目睹西洋寫字洋人供與相同陳太守商之麥繙譯謂彼等皆弱女子似無毆人之理惟兩造各執一詞未便懸斷俟飭查緝禮拜六復訊定斷

細訊人去無蹤案 ○人去無踪一案翁太守昨臨楠房發落各案華包探稟柳奉諭神同施姓往提馮姓在張陳氏之毋家獲往等語訊據馮金仁毋妻均死父在南市舊貨行爲彩我與張煥章相識初三日夜同在一枝春啜茗伊約看戲我辭之旣而知其他出誰未眼見亦不知伊家另有別人借住至張陳氏之毋家係因包金相識張陳氏之毋囑我往虹口找尋我實無干被伊等串害等語太守命提張陳氏指問馮金仁汝識之否答是煥章之妻太守又訊據張陳氏供稱丈夫實係初五日飯後挈女兒而出且與我掉換押髮說往看戲等語馮金仁接口音我亦聞是初五日出外太守斥其混帳汝初供初三日與煥章茶別汝往鄉閱今何又稱初五日答稱初三日我到徐家匯後住法華鎮飯店初五日復到上海購買金消實聞煥章於初五日出外詰以初三之前曾否到過煥章家答稱未去太守命跪一傍不許開口提施阿永卽竹慶問汝住在張煥章家若干日子又指馮金仁間此人是否馮姓張陳氏接口稱伊住在我家已有三四年矣太守怒曰混帳無恥至此今不聞汝

春蠶減色

○湖州友人來信云近日嘗過沿湖各鄉人皆言本年蠶事大有耗折此皆天欲成災非人力所能強挽也按本年自有蠶以迄於茲天氣無一日燥爽蠶喜溫和而惡潮熱屢試屢驗而邇來非潮雨即悶熱更益之以狂風小蠶吸受其氣以至頭眠二眠三眠皆不能應候日來正値大眠關頭變端百出或食濕葉而受病或受炎蒸而不長或因風吹而致僵故現在所存不過六折各村愚民紛紛入廟焚香許願以期速轉晴朗俾所存老蠶不致再作耗折可稍補去年之患然迄今尚未見轉機也

條桑清況

○湖市桑葉向以後立夏三日開秤本月初四日開秤局期買者賣者都不見旺其價每值亦不過壹元七角左右云

苕溪陰雨

○湖郡日來陰雨連綿涼暄變態右文館一帶趕考各攤場皆十分清淡而際茲蠶月執懿筐者亦以天寒爲慮刻下大都均在三眠之際未知緜繭何如然以大勢而論則已可想見一斑矣

小錢盛行

○湖城錢市向來足百邇則有設攤而兌鏹洋者每洋壹元可中串錢數十文而錢價雜以小錢十之一二該攤雖爲覓利起見然市面之受累已不可殫述矣計中北街一帶至北門外刊港耽家匯業此者共有十數起亦云多矣

遍體鱗傷

○嘉善東門外日前有浮屍一具遍體刀傷自東至西浮至青龍庄關帝廟門首而比觀者如堵莫不驚詫其時該廟住持欲請邑尊相驗惟應差役索費過大因求善堂董事轉請邑尊相驗驗畢頃格以無屍親認領隨即封行想當飭兜研鞫也

考察屬員

○布政使有察吏之責任綦重也粵東新任藩憲剛方伯以近日流品混雜賢否不齊並思整頓以情往迄持於接家之前先行札諭廣州府轉飭所屬各州縣官員一律具摺詳開由何項出身歷任某職曾當何差現任某缺并自開材藏優步及何事所長逐細聲叙至各巡檢典史雜職一併由縣彙齊送府轉詳本司以憑察核可見方伯於爲政之先首重察吏也

電光炫目

○西字報云前工部局議事時聞與上海電燈公司訂立合同內開凡出送裝造電燈必須預備於之物因此燈過近房屋之處光透屋內甚覺可厭故須將不用此燈之處遍爲遮蔽以免紋人眼目云

食物計數

○西字報錄工部局英四月市面銷售食物情形云計一月內售與洋商所食之畜類共牛五百二十隻羊九百十隻小牛一百三十三隻猪三十九隻其爲華人之所食者共牛十隻水牛十九隻羊一隻馬十一隻又言中國新年時每日不過售牛五隻肉牛羊肉之價陡漲故食者亦罕也現在最肥之牛不計其數皆在棚中求售至馬房之馬亦俱無疾病云

剪黃耳耳

○本字林報錄工部局示略言自華二月初二日起至三月二十九日止據總巡捕頭稟稱共出各巡捕獲狗六百五十二隻轟死一百四十二隻送往放生局五百十隻隨後又轟死四十一隻領去六十四隻逃去二隻現存放生局中之狗共四百零三隻一律剪去耳邊倘或逃逸日後亦易於捉獲也

四月開篤

○揀湖絲之女子王氏等四口與西洋人口角相毆一案不報先爝西報譯疎次錄公堂初訊情由咏覺大相懸絕昨日陳太守會同日斯巴尼亞國麥繙譯審訊令女供與前報相同衆女同聲附和各皆口舌相使如鶯啼春樹宛轉關生參繙譯謂原告所控之西洋人係本繙譯胞弟向在公館寫字頗稱安分況起釁時尙有五六十歲之老人相勸乃各女子高輯曾斜踢進翹殺氣條於阿眉崇聲播於櫻口硃失閩人之體未便因其誣訴卒爾究辦而王氏等四口同聲如黃辦訴燭陳侍者扭打情由拉失去金約指銀手鐲等務求追繳陳太守質之侍者陳姓據供是日伊等壽毆車夫聲喧救命我出觀看見四女如四隻胭脂虎肆意毆擊雖自解勸之人均遣亂打我上前解勸伊等即捨車夫而打我旋即逃入西洋東人宅內伊等尙赴進內至洋人出看相阻伊等且欲打洋東鄰居有外諸人斗開日混辛而巡捕來勸獲兇等語西洋寫字洋人供與相同陳太守商之麥繙譯謂彼等皆弱女子似無毆人之理惟兩造各執一詞未使懸斷候飭查細情於禮井六復訊定斷

細訊人去無蹤案

○人去無蹤一案翁太守昨臨捕房發落谷案畢包探稟爾奉諭神詞施姓往提馮姓名張陳氏之母家獲住等語訊據馮金仁毋妻均死父在南市舊貨行爲夥我與張煥章相識初三日夜同在一枝春啜茗伊約看戲我辭之既而知其他出誰未眼見亦不知伊家另有別人借住至張陳氏之母家係因包金相識張陳氏之母囑我往虹口找尋我實無干被伊等串害寄語太守命提張陳氏指問馮金仁汝識之否答是煥章之妻太守又訊據陳氏供稱丈夫實係初五日飯後挈女兒而出且與我掉換押髮背說往看戲等詣馮金仁接口言我亦聞是初五日出外太守斥其混帳汝初供初三日與煥章茶別汝往鄉閱今何又稱初五日答稱初三日我到徐家隨後往法華鎭飯店初五日復到上海購買金銷貫聞煥章於初五日出外詰以初三之前曾否到過煥章家答稱未去太守命跪一傍不許開口提施阿水即竹慶問汝住在張煥章家若干日子又指馮金仁問此人是否馮姓張陳氏接口稱伊住在我家已有三四年矣太守怒曰混帳無恥至此今不問汝不准啟齒亦命另跪一傍施阿永供住在張家已有四年左右有就則他住無就即住在伊家馮姓常來走動今年在煥章家寄飯及往鄉間始行不來憶初三日馮姓到張家向張煥章借錢少頃同出吸茶後乃煥章獨回初五日煥章謂同小女看戲催令洗腳一去不回初六日伊妻張陳氏往伊大伯家訴知找尋馮金仁自初三日後從未到過張家等語原告張學夫聲稱昨日出外查察據弟媳張陳氏之妹夫云初三日眼見馮金仁在變風樓茶肆槌檯拍凳謂欲控告煥章并及弟媳施姓等又到我弟家中查問弟媳手帶之鐲弟媳謂丈夫不能管我首飾並聞因不與馮姓吃飯爭論而去我弟因畏事之故率領十三歲女兒出去至今未回等語太守細問情由據稱初三日曾晤我弟初六日弟媳前來告知初七日前往探問遇見施姓自房走出扭送捕房至我弟向來忠厚畏事自不見後遍往親友處查問均稱不見至伊夫婦向不和睦我弟愛女如實而弟媳則甚不歡喜聞施已住在我弟家多年馮姓則自遷居後始識至弟媳母家中人乎日只有弟媳之妹及其母常去妹夫向在九畝地當勇聞初三日夜有挾刃尋仇之事等語翁太守再傳張陳氏及施馮二人分別研鞫各供如前隨判將男女三人分別管押着原告張學夫赶緊查弟下落再行訊究核奪

局勇滋事

○新閘震新醬園於前月二十五日在董家渡買官鹽百念斤載往新閘囑店司挑往棧房誤碰於大王廟未穿號衣之局勇數人身上互相口角該勇疑具販賣私鹽遂扭該店司蔣士恩到局中蔣訴明情由并有發票可憑而局勇等則揑稟余委員謂蔣怒罵委員大怒命各將白一面飭查鹽斤該勇等倚勢而往又扭該園司帳查俊卿店夥鄭有棠赴局彼此爭扭受傷又毀玻璃窗數扇園主張錫偉巡赴道著控訴由道批飭上海縣提訊前日暁堂帮審委員蔣明府提同原告張錫偉受傷之司賬查俊卿店夥鄭有棠挑鹽之店司朱榮福董士英並受重傷之蔣士恩訊間該局亦將開事之局勇杜臣陳錫有蓬頭張得成三人移送縣署原告仲訴緣由并稱店司受傷甚重該局員不應擅自刑責無辜等語蔣委員謂本委員無日不用刑據汝所稱則受刑者均屬受傷乎原告又稱該局勇先將人扭住吞毀後扭到局委員命其責打一百板該局勇杜臣挾仇將蔣士恩加重板責況縣中用刑係紅禁班自幼學習故不致受傷且店司所挑官鹽並不犯法等語蔣委員飭件驗得查役鄉鄭員棠各受拳擊徵傷蔣士恩亦係拳傷雖重可無大碍局勇陳錫有杜臣均各訴緣由逢頭張得成供稱事由局勇杜臣等起費與我無干地甲陳惠亦由縣署傳到訊間蔣委員謂原告張錫偉係生意中人休得成訟以致拖累該局勇鬨事理應重辦然汝店司帳等均係傲傷蔣士恩亦可無大碍汝願自去養傷則可稟請道憲將局勇杜臣等分別重辦又復一再鬨導張錫偉遲斷又稱務須求請重辦該勇將委員謂局勇等鬧事情貢鹽案姑不子深究飭差暫送回局佚稟請道憲候不重辦云

解犯續誌

○初八日下午四點鐘左右黎邑尊將前時獲案收禁之津黨張四等六名先行提出點名畢加上雙鐐銬委趙二尹許捕廳會同蔣守戒率領提標右營兵及勛勇等共四十名各執洋槍刀又由縣添派差役將張四等押解出小東門登豐順輪船遞解天津原籍交地方官收管其李占發等仍舊禁押尙未遞解也前報僅記崖晷茲悉其詳用再迯之

洩漏春光

○法界會審委員翁太守親自密訪得法界彩視街一百三十七等號門牌房屋內有粵人某姓等專門在內拘照春宮畫片等件分往各處販賣實屬有傷風化故於昨晨臨捕房發落各案畢密商皮捕頭隨即更易便服帶包探及會捕局綠勇等步往該處皮捕頭亦密帶西捕三名華捕四名後先而往獲住廣東人三名並樓出照春宮畫片之器具等件連人一併拘入捕房想今日解往公堂必當嚴究矣

滬北絕對請對

○上海 下海浦 華洋書信館 野鷄馬車 五加皮酒 丹陽客人 廣東店 八仙橋 紫來街 小鄉環 一壺春 紅廟 電報 拍賣

香紅巢主人最不奇生戲草

前題

○小閣張燈病酒天梨花如雨雨如烟羅衣更較羅衾薄生怯朝來瘦影翩 合懽空說淵青棠懶酌葡萄泛夜光番舶沈腰都幾許爲誰憔悴爲誰忙 擬托良媒轉寂寥美人何日嫁文簫世間不少黃金屋何必相思戀阿嬌 晚來颯颯起東風詩易銷魂酒易中茉莉紗燈蔞葉舫阿誰腸斷上江紅

紅豆詞人叠韻奉和

春恨

○日長最是困人天消得金爐一縷烟輸與少年輕薄子六街鞍馬自翩翩 潑酒焚詩哭海棠固應消瘦減容光紅腸紀盡三春夢夢裏浮蹤也是忙 月明如水夜寥寥白玉闌干紫玉簫十桁珠簾開不捲隔簾低唱念奴嬌 細數更番花信風傷春又到別離中無聊情緒懨懨病惱殺園林一抹紅

砭花秋士叠韻奉和

登閬苑第一樓即事有作錄請詞壇正和

○滔滔皆醉夢誰與恤時艱獨倚危樓上乾坤一睇間行人多似蟻列岸塊於山向晚更無精巾車獨往還

香紅巢主人最不奇生

玉郎辭　和玉筍生

○芝蘭氣味玉光華瑤草琪花定一家喚作小名應不愧珍珠無價玉無瑕 是誰種玉出藍田日暖臨風恐化烟最是相看無一語任人調笑任人憐 山館雲晴特地來亭亭影裏好樓臺玉郎到後春如海一霎江花萬朵開 烟月夢常漫等倫揚州春色纔輸君畫圖留得歸雲影日把栴檀細細薰

照亭市草

酬太原夫人惠贈詩扇

○畫箑遙頒白雪吟神交三載愧知音搞除濃艷窺彤管洗盡鉛華篤錦心滿袖春風銷俗慮一函秋水滌煩襟高情莫道相逢晚花月西泠載酒尋

海上女史閨儒曹永貞稿

光緒九年四月初一日京報全錄

奏報銷事宜片○又奏綠營成車片○又奏遣撤湘軍片○又奏委員接署知縣片○提督

宮門抄

○上諭六道恭錄報宣○晉撫張府官奏請旨摺○江督左奏出省勘收水利工程江南漕運商務農田均有成效可觀摺

○四月初一日兵部太常寺太僕寺正藍旗値日無引見○熱河副總管文琨請訓○吉林協領金福訓恩○內閣奏派驗放之土大臣派出禮王文中堂部亨隊張澐卿○吏部呈進月後卷○兵部奏派彈壓派出慶福色普徵訥○召見軍機文琨金福

○○張之洞片再此大部咨光緒八年以前稱軍需報銷九年以辦稱善後報銷查山西自災賑以後設有善後局專辦墾荒積穀差篠清丈修工利商一切恤民之政其賑務餘欸即各善後之欸將來餉須事欸善後報銷若軍需事體亦名善後無從分晰機請以後報銷之案如辦理民事動用善後欸者即係地方善後報銷辦理兵事動用地丁正鄉着者即係營務善後報銷以示區別上年奏設清源局學爲清壓庫欸此兩項支發報銷應即統歸清源局司道督率該局委員辦理切庸另設通後局報銷局以專責成而免分歧理合附片奏明伏乞聖鑒謹奏軍機大臣奉旨知道了欽此

○○張之洞片再湘毅軍現經裁徹爲計山西一省雁門關以內止有精兵營練軍一千名而步隊兩營均在四天門一帶修工省垣腹地兵力過薄爲惟歷奉諭旨整頓練軍誠機治戎節餉要道擬即先從省標辦起茲於總標左右兩營額兵內挑選步隊一百名馬隊五十名共一百五十名作爲撫標親軍營務擇壯健之勇之士不及格者汰募以足之率以管帶臣哨官一員副哨官二員嚴申紀律勤加訓練綠營積省故委撫除務盡以爲整頓通省綠營練軍伏漸自二月內議裁湘軍之日即令舉辦今據報于三月初一日成軍所需練餉練乾悉照練軍馬步親兵章程除員名細數咨部外理合附陳浩乞聖鑒謹奏軍機大臣奉旨知道了欽此

○○張之洞片再湘毅軍馬步四營自前撫臣曾國荃赴山海關留晉巡防查該軍需餉之緊且與此聞風土人情不甚相習現經欽奉諭旨裁勇節餉自態即時遺撤該軍自前年秋間派修四天門道路承修地段刻已告竣未說日工實成練軍辦理計此項正勇一千名並各項人夫經臣派委候補道吳具復記名總兵何鳴高督率原派營哨各官統帶該軍於三月初二給啟行取道大津載以輪船湖江至鄂回湘遣散以免蔓延逗遛已咨照署北洋大臣直隸督臣張樹聲飭招商局催備輪船所需餉值山冒驛自查同治八年遣徹前梟司陳混所部湘軍舊案係發給兩月餉項以到湘之日作爲遣散之日此大湘軍在營累年修工巡緝向協勳勞不辦及應比撫成案壘爲加俊富經查照向章發給三個月口糧以示犒獎俾得及早巡行惟此軍駐背有年湘中閑弁散勇閒風踵至冀得收留以并渝闡不歸之衆奏隨罷違之軍紛紛投至若不設法貧遣則正軍既撤游勇徒存必致隨地漂流無所統紀重爲民害因飭詳細查明此項附知敬勇約共三百餘人已編造名籍酌賞口糧飭令與具復等率之一律附舶南歸理合附片陳明伏乞聖鑒謹奏軍機大臣奉旨該部設道欽此

○○張之洞片再大同府知府莊錫級據報於光緒九年二月初二日在任聞訃丁母憂自應委員接署查有儘先候補知府丁體建願開練達堪以署理所還大同府知府係沖繁雜三字要缺相應請旨簡放以重職守據藩臬兩司具詳前來除另行題報開缺並撤欽蹕無外理合附片陳開伏乞聖鑒謹奏軍機大臣奉旨知道了欽此

○○奴才宗室麟書等跪奏爲謂自事據河南登封縣民胡栽理以桕從樁三保勾串[illegible]役將伊子胡獅子在本[illegible]班房砍傷號命等詞供訴前來奴才等督飭司員詳加訊問像胡文選供我係河南府登猷辦民鄉五十二歲差本縣南衙居住督地度日光緒七年八月十七日有陸二保將我兒子胡獅子找告次伯我兒子被砍在本縣班房內身

[illegible]我控縣驗明後縣主負給我錢十一串五百文囑我將屍掩埋後來訊我赴本府臬司巡撫前控告均批本縣主將我看押並將陸二[illegible]人席氏在巡撫前呈遞[illegible]呈子本縣將我[illegible]數月始將我打放我又赴巡撫前控告至今案懸莫結具來[illegible]文選控因子在本縣班房被砍身死控縣驗明[illegible]傳陸二保究辦伊赴本府臬司巡撫前控告均批回[illegible]將已獲之陸二保等釋放後將伊看押數月之久始行打放伊又赴巡撫前控告至今案懸莫結是以情急來京瀝訴[illegible]以做兒頑而重民命謹抄錄原呈恭呈 御覽伏候 [illegible]不避行再選照奏定章程取具該原告胡文選結稱控經巡撫[illegible]未親提合併究明為此謹 奏請 旨 奉 旨已錄◯◯

太子太保大學士兩江總督二等恪靖侯加一等輕車都尉臣左宗棠跪奏為出省勘收大江下游水利工程回省復勘朱家山赤山湖水利江南漕運商務農田均有成效可觀恭摺具陳仰祈 聖鑒事竊臣于光緒九年正月十六日恭摺銷假並擬中旬出省親赴各處驗收工程各緣由奏奉 諭旨知道了欽此欽遵在案臣將署中日行事件飭交布政使梁肇煌代拆代行牌傳沿江各道府州暨及各防營各處於轄境營汛守候隨同履勘以備諮考正月二十四日乘坐祥雲輪船歷上元丹徒丹陽江陰靖江寶山海門儀徵江都甘泉泰州如皋通州東臺鹽城高郵寶應各屬十八日閱視朱家山工程回省料檢署中積牘稍資休憩二十七日復出省勘收赤山湖工程二十九日由三汊河順流至通濟門回省竊維江南要政以水利為急前明各臣有若夏原吉周忱海瑞我 朝治吳有聲積者推陳鑾年陶澍林則徐皆名顯當時功垂後世誠以民為邦本食為民天水利興而後旱潦有備民得所養而後禮義廉恥由此興尊親樂利之心由此篤民心定民力紓官司有所恃以為固臣自履任以來苦于經費無措不得不于鹽務之得惟課厘正項不敢擅請致煩周折定鹽票費按行定價隨時批發藩運司專欵存儲聽候指撥比積有鉅欵始飭沿江各州縣將所轄之水利分則官修民修與此辦其慶遭兵費民力實有不逮者飭各統領營官代其工作或為之倡導同時並舉一期而後成效始有可觀怨讟不興而頌聲起矣臣兩次親臨勘驗沿江而下歷裏河下河以抵海鹽各場復勘驗范隄翻馬棚濬車遷塌滴水潭諸要工帆隨江轉到處焚香列案老稚男婦跪伏作岸人語喧雜皆含樂歲之聲豆麥彌望各嚅其預擬種稻役之苦也犁正忙春作新種桑秧榆樹歷落成行柳葉則舒青垂綠漏洩春光俱漸關依依態矣舟行鏡裏對此每飯加餐心曠神怡不復知于耆比櫝統計各處工程均結實飽滿較上年加高培厚宣洩有資惟朱家山河工所係滁州來安全椒江浦六合各州縣農田水利石工土工既鉅且要致力殊多掘淤泥八九丈露出一碑為嘉慶七年前江甯布政使康基田立碧泉碑康後官河督亦著續者也碑中所言治河要略與今無異而碑沉水底已七十年是則比次之鑿險鎚幽不讚餘力亦概可想碑下石骨犖磯勾連兩岸石稍嫩酥者角可用工錘鑿堅著非火藥轟之不可適前疏建布政使王德榜假歸道過金陵遨其前往相度前令指麾舊部之瑛隸親軍孝助力一任其難庶幾成此一簣之功即樹數十百年之續亦楚淮將士所樂開者水利倖成則治江下游一帶旱潦無虞歲穫常稔不但民食充裕且可況舟出糶而民富兵強日臻其盛矣合併聲明所有治水工程已有成效理合據寔陳明伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示施行謹 奏 軍機大臣奉 旨知道了欽此

必得呂宋票

自運逐月呂宋票出售承蒙信顧原局帶奉匯收得彩紅票格外克己棋盤街北首大呂宋公司卡別喇必得洋行啓 午298

平泉礦務局謹啓

本局前刊續招股銀拾弍萬兩已於三月底分別補足如數收齊而附股者仍復踴躍故於定額外又勉收股銀拾萬兩已爲添開子礦暨購買輪船由灤河運銅地步已於本月初五日截止前後共成股本津平銀三十四萬兩一年之後彙結大帳如有盈餘本局定當衡情酌理俾新舊各股於同沾利益之中仍不失公平之意 午305

新樣華英合歷出售

本行現將西歷一千八百八十三年之華英合歷牌編印成帙上鑿小孔可以懸諸壁間逐日只須揭去一張遇欲稽查時頗覺便易其中禮拜期日亦悉載明較平時所出之月份牌更爲新巧每帙計英洋七角五分各商宦如欲購閱祈向本行價買可也此佈 字林洋行啓

屈臣氏 監製疳積花塔餅發售

此餅功用神奇馳名最遠因其形象似塔故以花塔餅呼之專治脾胃虛弱五疳積聚生痰化蟲以致皮黃骨瘦腹現青筋時見肚痛糞下白泡百病因而叢生四肢漸爲消減若不急治必多難保惟服此餅自然蟲積盡消且能培補脾胃肌肉日長無論孩童長幼有病服之立能愈病即無病服之亦可開胃加飯永無積滯之虞誠保赤扶元之聖藥也所有服法詳列招單茲不幷贅每罐價銀大罐一百個一元中罐四十八個一中元小罐二十二個三角亦有用罇裝者任 貴客意取 午125

粵東省城香港上洋大馬路屈臣氏大藥房謹識

篆章周峻雲峰氏自白

篆章周雲峰秋毫無犯於人何忍諸般惡咒謂其人已死何以至今猶生謂其目已瞎何以至今猶明雲峰之畫蘭竹十年前吳市中有真有僞至今有僞無真此皆市井小人與夫不肖生徒等魁相串謀描吾畫貌鈔吾題詠假吾欵識僞吾印章紛造吾多少謗言更可惡者若輩之畫稍有可觀者皆作自己之欵極不堪者始作吾家父子之欵凡有遠方雅友寄索子畫者無不受其朦騙故僞筆散於四方者不少矣更有一種經手人專於此中弄巧取利張冠李戴壞吾名氣切吾生涯似此朝學彎弓暮欲殺羿水忘其源木棄其本實關天良喪盡古今罕聞嗚呼吾以區區筆墨謀生尚遭此惡毒不知世之堆金積玉者將何以度此春秋也文墨之道至於如此其餘世情可想而知矣且吾大兒子讓自幼準守家訓不狎游不荒政無事足不出戶但知讀書寫字作一畫彈琴何致被小人以言難出口聽難入耳之說紛紛布造流播遠邇此不過先壞其名然後圖之一端耳爲此不得已特登滬報館登報聲明以昭衆目以防後患此後海內諸公或有不棄蒔菲來索子畫者在蘇須交皮市街天后宮橋北首豫章周寓內在滬須交二馬路中寶墨齋裝裱鋪內徐新齋兄處轉交庶有眞筆所有敝處書好之件皆附鄭文焯孝廉取贈潤筆格一紙中有三印爲憑一地名歲時一名號一父子合筆爲分別焉 午301

中國電報局南潯送報啓

南潯電綫現已接通擇于初十日開報凡從南潯至各處之報自開局日起十日以內概不收費各處寄潯之報照章收費華文每字自蘇至潯一角上海鎮江至潯一角一分揚州至潯一角二分清江至潯一角三分濟甯至潯一角四分天津至潯一角五分大沽至潯一角六分洋文加倍江甯下關至潯華文一角六分洋文三角七分此啓 午302

揚子江保險公司

本公司總局開在上海其分行在中國與東洋各要口岸並香港等處已經收回本銀計四十二萬兩及餘存銀二十三萬兩又特意備存銀二十九萬零五百五拾三兩九錢五分在西歷一千八百八十二年四月六號其合銀有九十四萬零五百五十三兩九錢五分凡船隻往來四海內外各埠者俱可保險所得餘利派與有股份者每百元十二元每年餘利除付股份利息外盡行照保險憑單分與本公司經保之客此佈

光緒八年四月 旗昌洋行啓 壬72

軍火出售

啓者本行開設上海永安街歷有年所專辦英法美德四國槍砲機器等件中外馳名前派利洋行經辦德國克鹿卜大小後膛鋼砲及架車落地開花各種炸彈未拉來福鋼炮身坯炮外鋼箍炮耳炮車中身雙梁鋼板起大小位砲機器火車鋼路車軸法條輪船地軸曲軸鐵甲船鼻梁並各種鋼料等件應俱全乃天下第一大廠工精料實無出其右又美國唛睹士得廠所造十二響後膛馬槍十七響後膛兵槍並哈乞開司六響後膛兵馬兩槍及各種彈子均歸本行承辦又英國西麗瓦敦水雷傳信各種電線業經各國購用推爲第一所有應用活機器具等無不齊備現在亦本行手只此一家並無另設其餘如鐵甲輪帆等船挖煤挖鐵挖金銀礦歸本行經造銅帽造槍炮一切機器圖樣本行俱備均可代辦此外粗細火藥硝磺一律齊全譯有漢文價單一目了然倘蒙 各大憲賜顧定購請看本行圖樣而議價值依限運華決無遲誤特此佈聞

上海新載生洋行謹白 壬71

行名單出售

上海各洋行皆以西字取名而譯華文亦有用華字而繙成西字者人不甚了了本行今用華英兩字印成一單懸之壁間閱者一目了然每張價洋一元五角請賜顧爲盼 字林洋行告白

海龍聚精丸

本堂虔製海龍聚精丸最能保固眞精培添元氣專治男子命門火衰夢遺精滑目眩耳鳴下元虛損陽事痿弱不能久堅精薄艱於嗣續女人血寒氣弱經水不調子宮虛冷久不受孕等症服之數劑百病消除神旺氣壯眞陽充固可望生子服至十劑身體強健陽事雄壯年老亦能種子無病者常服亦可保壽高康寧每料價洋七元又有徐眞人玉帝秘藥專治男婦身體虛弱飲食不化面色黃瘦思慮鬱悶腰膝痠痛四肢無力等症其效不可測眞東瀛仙傳妙藥也每料價洋三元本堂各藥俱與別家不同務請諸君一試應知藥到病除萬無一失倘蒙 紳商賜顧者請認明本堂招牌爲記庶不致悞 壬29

上海北市河南路老巡捕房對門樂善堂藥房謹啓

中國玻璃公司告白

本公司總董等今議定再向有股諸君續收銀二十五兩自西歷五月一號即中國三月二十五日爲始至西歷五月三十一號即中國四月二十五日爲止其銀交河南路第三號門牌本公司賬房諸君交銀時祈將原收之股份單一併携來以便註明爲禱此佈 午300

首董唐茂枝告白

平和洋行

上洋大馬路屈臣氏大藥房泰西各種奇巧製藥器皿器玩什物發售

敬者本藥房常有頂好白蘭地酒嘁士忌酒毡酒砵酒舍利嘁喑等洋酒及呂宋名家未士偏些士所製士加煙荷蘭檸檬等水各等化學藥料煉製藥材器具外科合用器具治風攤半身不遂千人震精緞過水磨嗬各欵料牙料眼鏡牙物料器具新鮮洋痘補各欵種洋痘刀試氣血毬獨步小腸氣痛夾出門器水帶花露水灑眉好刀仔利器浮水炭氣漏映相藥水器皿電鍍陽銀藥水器皿鑄金銀銅鐵鑊小金奶嗬牛奶糕果子味糖果試酒兒糖水高低玻璃尺皆有發售兼有粧臺各欵玩物時樣各式什物與及所製各欵藥料各圖名家所製諸般藥料不能盡錄本藥房原創在香港中環臬憲署斜對門一在英京反出治大街後一在粵城西關沙基大街近分枝一在上洋二十四號南京路即大馬路一在福州南台廣東會館隔隣一在小呂宋第十四號橋頭兼擇般實行店附寄各省各埠發售以便貴客易於購買倘有行店無論在於何省遠處欲取各欵藥料發售者請致本局以便兌給務於原價酌減以便易於販賣得以廣行濟世是所厚望焉近有在外埠假冒本局招牌者不但希圖射利誠恐僞藥傷人倘諸尊賜顧請認

稟准用龍麟件塔招牌爲記別人不得冒效庶免有悞屈臣氏告白

還魂藥水 玫瑰白水粉 傷風鼻烟 清補涼藥散 婦科調經丸 延年益壽玉桂藥酒 培補婦人產後藥水 鐵精補血藥水 生髮香水 鮮豔胭脂香水 和粉修容香水 各種菓子露 燒傷燙傷藥水 補氣補血丸 白濁藥水 藥丸 藥酒 藥散 色思顛樂病花水 目疾各症藥水 刀傷止血藥水 寧神安眠藥水

每罇價銀 每罇價銀 每包價銀 每包價銀 每罇價銀 ……

大一元 中半元 大半元 小三角 足一角 足一角 大半元 中三角 足五角 大半元 小二角 大一元 中半元 大一元 中半元 大二角 小一角 大三角 小一角 足一角 大三角 小一角 大一元 中半元 大五角 小三角 大半元 足二角 大二角 足一角 大半元 小三角 足二角

回頸癧藥水 風濕各症藥水 止咳藥餅 小兒代乳粉 立止牙痛藥水 鷄喉藥水 精脫油膩藥水 立止肚痛藥水 暗[illegible]食藥水 外感風迷藥水 三角風藥膏 頑癬藥水 藥膏 毒死各虱藥散 遺精洩夢藥水 化痰止咳藥水 安胎藥 男婦止疴藥水 塗面花露水粉 蠱脹藥水 心氣痛藥水

大半元 小三角 一元二角 小三角 大半元 中三角 足三角 大三角 [illegible]

瘕氣烟絲功用說

此烟絲用藥料泡製專治一切哮喘咳嗽氣喘痰塞等症宜於症起之時將此烟絲捲成小筒樣子點火吸之令烟味攻入喉內則氣順痰鬬自然病止矣 每罐價銀大半元小三角

雪白清香乾粉功用說

此粉香潔異常耐久不散以之林於頭面身體能辟汗斑狐臭癧暗瘡及一切暗晦之氣若嬰兒日常搽之以爽其皮膚淸其垢膩自無胎毒等患無論男婦老少夏天洗澡後搽於身上勻鋪之倍覺涼快且免暑熱外侵之弊婦女傅面光艶倍加眞妙品也 每罐價銀大足五角小足三角

解血毒藥水功用說

專治皮膚血熱濕毒外攻陰陽大瘡癧疝瘰癧血蠱脹大小贅瘤潰爛腐肉諸般惡毒花柳隧毒汗疳白食痲瘋暗瘡皮生各疾等症每日宜服三次每次一匙無不見效 每罇價銀三角正

上海屈臣氏大藥房謹啓 午70

帳來把香瓶收放袋內順手帶出五兩一定銀子挑起担子要走那女人道多謝先生救命要燒一杯茶也不能勾怎麼好呢素臣道不必一面往外走一而把袖子一灑落出銀錠連忙出門如飛而去女人看著素臣袖中落出甚物拾起看時却是一錠銀子慌忙出來喊叫素臣只做不聽見洋洋的走掉了素臣夜中想起那女人說沒錢贖藥連茶也不能燒那光景也像餓了兩日的話都說不響却能財上分明拾銀還主比着這裏妯娌兩個貪財心性真天淵之隔了那漢子相貌先是變了色的後來又被香烟蒙着看不仔細骨格却甚聳秀這等人狠該周濟他他若不肯動我原銀女人固要餓壞男人病退沒有粥飯調養如何得好次日起來在箱內簇一劑安神定魄的藥糴了五升米買了一綑竹條木片急急的趕到那家那女人因喊素臣不轉與丈夫說知那漢道他說明日還來交明他便了於是素臣一到女人就把銀子送還素臣因便收起把藥放在桌上取出柴米并身邊穿好的三百錢說道病人好起來全靠粥飯調養昨日奶奶說沒錢贖藥想來柴米也不便的了故此代買柴米先廳一應用女人道雖感激先生感情却沒有這道理待我向丈夫說知憑他主意便了於是領著素臣進房述與那漢知道那漢掙坐在牀說道恩人我與你蹠無一面如何既救我命又贈我柴米錢文不瞞他人說房下已兩三日斷了飲食只得叨領以圖後報那女人見丈夫受了方謝了一聲把桌上之藥及柴米錢文收進忙忙的打水燒鍋去了素臣坐在牀沿一手診脉一眼看他相貌骨格雖然岸異眉目却甚靈秀像是在那裏見過却想不起來診完了脉說道吾兄病已去矣把現贖之藥喫下安一安神以後便只須飲食調理就可霍然矣那漢低頭致謝因各問姓名籍貫素臣說是吳江吳玉函那漢說是豐城沈雲北素臣忽然想起問沈兄因何事挈眷至此那漢道小可祖父原是儒家幼年憐傷人命流配思恩爲民因南昌縣頓長公也是爲着屈事流配至廣將女兒招我爲壻輾轉遷移來到此峒素臣急問沈兄乳名可是輪哥可有一妹乳名靈姐雲北失驚道恩人怎知道我兄妹的乳名素臣大喜道我破鐵鞋無覓處得來全不費工夫令妹賣入未府取名素娥乃我第二房之妾去歲出門時纔說出兩人乳名託我留心訪你不想踏遇於此苗峒之中眞奇逢也因把自已眞名姓履歷及在未家養病得娶素娥之事說知雲北喜得鼻涕眼淚一齊都出忙叫頓氏出來拜見說這就是半日常和你說的文忠臣老爺就是你姑娘的夫主可不快活死人也頓氏問知備細喜透天門手抱胸膛連福四福素臣作揖相還復問雲北作何生理因何得病雲北道小人靠着些膂力打獵爲生誰知初九日一早進後山去打鹿一槍發去鹿便繞樹逃去却打著了一棵神樹登時惡發急跑到家躺上牀去就不省人事若不遇文爺此命休矣且請問文爺因何事扮着醫生來到此峒素臣把要勦除岑陸親往赤身峒之事述了一遍雲北蹙額道毒蟒大王凶狠無比文爺若進他峒去如飛蛾投火豈不枉送性命況那峒中暑熱非常不至九月亦斷不可去頓氏托茶出來素臣一面吃茶一面把自已頗有膂力及得寶珠不怕暑熱之事說知雲北道怪是這樣暑天穿着幾層衣服沒一點汗兒如今現寓何處可快搬來暢叙幾日再作計較素臣道你神氣未復說話太多了等煎上藥來吃下閉一閉眼我去取了行李就來當即趕回鍋店向德進等說知緣故德進等夫妻如失去父母一般難捨難分巴氏丙氏拉手苦留素臣在袖內取出那錠銀子遞與德進道在府打攪這銀聊作飯食之費去是定要去的已紆許了舍親失不得信德進道既是必要撒去也不好强留這銀却斷不敢受有幾日工夫要這許多飯銀素臣道兄若不受就留下與兩位奶奶買菓子吃能德進情知留不住又捨不得這錠大銀因轉遞與巴氏道既是先生賞給你們不好替你們推辭快些磕頭罷巴氏丙氏眞個磕頭不迭哭泣不止素臣道蒙兩位如此錯愛我雖撤去日常必來看望不必傷感巴氏丙氏俱道先生務必常來倘那裏住得不慣千萬仍到我家自必加倍用心服侍素臣聽口應諾綑好鋪陳德進掘起道我送先生去認得了門戶好來看望巴氏送上涼茶丙氏又遞上檳榔兩人眼淚汪汪望不見了素臣然後進去素臣走到雲北門首接過鋪蓋讓德進先走說就是這家德進嚇了一聲道先生不是得罪你令親這是出名的沈呆鳥夫妻一對呆傍如何投奔他起來還是到我家去便益多哩素臣道是親眷也論不得了德進道我不送你進去了怕受他的冷淡先生若住不慣千萬到我家來再四叮囑而去素臣提着鋪蓋進來頓氏忙出相糾候素臣放在地下方提向裏邊去素臣暗忖這纔是做婦女的道理反以爲呆眞所謂狂者以不狂爲狂也跨進房去雲北大喜相叫道方纔說半日話却忘了要緊的府上太老爺太太在堂有幾位側宰舍妹可相安曾否生有男女頓氏也來探聽素臣把父亡母在素娥上得母妻歡心下與兩妾和好已生一子名鵬述知夫妻二人聽了更是歡喜頓氏道我丈夫時常想起姑娘便出眼淚說同胞只兩個人却天南地北音信不通那知得嫁文爺是天下聞名的忠臣又救了他哥子的性命雲北道房下不知文爺撤來煮了一鍋粥怎好褻瀆屈文爺去買些麵來搗些蒜泥冷拌着喫罷素臣道有一年

上海大馬路老德記起首藥房

本藥房於道光二十二年上海通商之初首先開創所有出售各藥皆係極貴料品格物製鍊無論內外病症按病給藥靡不見功復承中西仕商嘉許信任溫語褒揚誠恐遠地賜顧未得週詳僅摘試驗靈藥循序刊報開列於後其餘無數藥味不能盡載於茲倘如遠處可托局携帶決勿遺悞欲杜假冒認本行招牌庶乎近焉

計開

花柳清毒丸　十全大補丸　專功生髮水　白玫瑰香水　上品魚肝油　最佳戒酒油　口香玫瑰糖　濕熱疥瘡藥　屢驗諸癬藥　神妙頭痛藥　跌仆損傷藥　拔諸毒油膏　發四夫對唔藥　戒烟白藥粉

痰飲咳嗽藥　大造種子藥　去雀痣斑藥　冶膝脚瘋藥　萬應吐血藥　面上斑點藥　治汗斑妙藥　耳聾復聰藥　骨節痛楚藥　期頤烏鬚藥　秘製止痛藥　小兒諸瘡藥　神效瀉血藥　金鷄納霜粉

嫩面香水粉　暑天痱子粉　纏小腸靈藥　九種心痛藥　牝牡痔瘡藥　新製臭蟲藥　吃擂疹氣藥　三陰瘧疾藥　解瘟疫氣藥　種子坤順丸　內損外傷丸　清香洗身水　救食生烟藥　兩腋狐臭藥

壬79

老德記主人謹啓

書院專啓

本教會學生向來僅誦漢文現今議定兼教西文西學每日訓誨力求精深凡願入塾者立關約八年爲期前四年每月貼脩洋兩元後四年一槪免貼其飯食鋪陳歸本院置備此外有西文數學每月脩金洋六元衣食自備其來入塾者須年自十歲以上此佈

萬航渡聖約翰書院具啓

壬99

上海火燭保險有限公司

啓者本公司集股本銀五十萬兩先收五成銀二十五萬兩總公務房設在上海四馬路門牌第二十一號凡有中外房屋及貨物器具等均可承保其保費照市格外公道惟每票最多限保四萬兩爲率倘蒙賜顧請至本公司面議可也此佈

總理李秋坪
首董唐茂枝 謹啓

午72

四月初十日各股份票行情

股份	行情	原價
上海客商保險公司	一千五百五十元	原價五百元
中國北洋保險公司	一千二百二十五兩	原價六百兩
廣東保險公司	一千七百五十元	原價五百兩
上海船塢	二百四十五兩	原價五百兩
浦東船塢	一百二十兩	原價一百兩
揚子江保險公司	八百九十兩	原價三百五十兩
中國有限保險公司	二百三十元	原價二百元
香港保火險公司	六百三十元	原價二百元
中國火險有限公司	三百三十七元半	原價一百元
公和祥碼頭	三百兩	原價一百兩
平和碼頭	二百五十兩	原價二百五十兩
浦東碼頭棧房	一百十一兩	原價一百兩
美國金礦公司	四百五十元	原價一百元
賽蘭格點銅錫礦	九十七元	原價一百元
上海駁船公司	二百零五兩	原價二百兩
榮泰駁船公司	一百零三兩	原價一百兩
自來水公司	三十七磅	原價十磅
上海砵皮作	一百零二兩	原價一百兩
上海冰廠	一百四十兩	原價一百六十兩
電燈公司	六十三兩	原價一百兩
招商局公司新股	一百四十五兩	原價一百兩
仁和保險	六十九兩七錢五	原價五十兩
濟和保險	六十九兩	原價五十兩
平泉銅礦新股	一百零八兩半	原價一百零五兩
開平煤礦	一百三十六兩半	原價一百零五兩
織布公司	九十二兩半	原價一百兩
長樂銅礦	九十八兩	原價一百兩
鶴峰銅礦	一百零二兩	原價一百兩
平和玻璃公司	四十七兩半	原價九十兩
牛乳公司	九十元	原價一百元
公平繅絲	七十一兩	原價一百兩
叭喇造糖公司	三十二兩半	原價五十兩
三源保險公司	五十二兩半	原價五十兩
上海保險公司	五十一兩五錢	原價五十兩
中國電報新股	八十八元	原價一百元
順德銅礦	九十三兩	原價一百兩
金州煤鐵礦	八十八兩	原價一百兩
池州煤礦	三十九兩七錢五	原價二十五兩
沙咨開地公司	二十二兩七錢五	先收二十五兩
荊門煤鐵礦	二十一兩二錢五	先收二十兩
承德三山銀礦	七十八兩七錢五	先收五十兩
施宜銅礦	八十九兩半	原價一百兩
白土河銀礦	六十八元	原價五十元
徐州煤鐵礦	一百零二兩半	原價一百兩
貴池煤礦	二十二兩	原價二十五兩

四月初十日錢洋行情

英洋	七錢二分
本洋	八錢
洋拆	無市
銀拆	一錢四分
洋找頭	七錢三分二釐
錢找頭	一千零五十文
卡錢	一百五十一千文
衣牌	一千一百三十文

四月初十日進口禮拜三

船名	來處	行名
永清輪船	由長江	招商局
海口又	由汕頭	太古行
武昌又	由天津	太古行
新南陞又	由天津	怡和行
海定又	由天津	招商局
淡水又	由汕頭	太古行
英其北又	由香港	

四月十一日出口禮拜四

船名	去處	行名
淡水輪船	早往牛庄	太古行
江天又	下午往甯波	招商局
武昌又	晚往烟台天津	太古行
泰和又	晚往漢口	怡和行
鎮江又	晚往香港粵省	禪臣行
央思又	晚往牛庄	禪臣行
新南陞又	晚往烟台天津	怡和行
海定又	晚往烟台天津	招商局

四月十二日出口禮拜五

船名	去處	行名
惇信輪船	下午往甯波	太古行
永甯又	下午往甯波溫州	招商局
江永又	晚往長江	招商局

四月十三日出口禮拜六

船名	去處	行名
宜昌輪船	晚往漢口	太古行

上洋大馬路屈臣氏大藥房泰西各種奇巧製藥器皿玩器什物發售

洋酒及呂宋名家末士偏些士所
製士加煙荷蘭檸檬等水各等化
藥藥料煉製藥材器具外科合用
器具治風攤半身不遂千人震精
綫過水磨鑽各欵料牙料眼鑲牙
物料器具新鮮洋瘡種各欵種洋
瘡刀試氣血毯獨步小腸氣痛夾
出門洋水帶花露水灑頂好刀仔
利器隔水炭氣漏映相藥水器皿
電鍍金銀藥水器皿鑄金銀銅鐵
鑊小兒奶罐牛奶糕果子味糖果
試酒及糖水高低玻璃尺皆有發
售兼有粧臺各欵玩物時樣各式什物與及所製各欵藥料各國名家所製諸般藥料不能盡錄本藥房原創在香港

對門一在英京
一在粵城西關
枝一在上洋二
即大馬路一在
會館隔隣一在
號橋頭兼擇般寶
各埠發售以便
倘有行店無論在
取各欵藥料發售
以便兌給務於原
於販賣得以廣行
焉近有在外由假
不但希圖射利誠
諸尊賜顧請認

中環臬憲署斜
反出治大街後
沙基大街近分
十四號南京路
福州南台廣東
小呂宋第十四
行店附寄各省
貴客易於購買
於何省遠處欲
者請函致本局
價酌減以便易
濟世是所厚望
冒本局招牌者
恐僞藥傷人倘

稟准用龍麟件塔招牌爲記別人不得冒效庶免有悞屈臣氏告白

玫瑰白水粉　傷風鼻烟　清補涼藥散　婦科調經丸　延年益壽玉桂藥酒　培補婦人產後藥水　鐵精補血藥水　生髮香水　鮮豔胭脂香水　和粉修容香水　各種菓子露　燒傷燙傷藥水　補氣補血丸　白濁藥水藥酒　白濁藥丸藥散　色思顛藥　病花水　目疾各症藥水　刀傷止血藥水　安神安眠藥水

每罇價銀 大半元 小三角　每包價銀 足一角　每包價銀 足一角　每罇價銀 大半元 中三角　每罇價銀 足五角　每罇價銀 大半元 小二角　每罇價銀 大半元　每罇價銀 中半元 大一元　每罇價銀 中半元 大一元　每罇價銀 小一角 大三角　每罇價銀 小一角 大三角　每罇價銀 足一角　每罇價銀 大三角 小一角　每罇價銀 大一元 中半元　每罇價銀 大五角 小三角　每罇價銀 大半元 足二角　每罇價銀 大二角 足一角　每罇價銀 大半元 小三角　每罇價銀 足二角

風濕各症藥水　止咳藥餅　小兒代乳粉　立止牙痛藥水　鵝喉藥水　精脫油膩藥水　立止肚痛藥水　暗瘡食藥水　雀斑白藥水　外感風迷藥水　三角蚤藥膏　頑癬藥水藥膏　毒死各虱藥散　遺精洩夢藥水　化痰止咳藥水　安胎藥　男婦止痾藥水　塗面花露水粉　蠱脹藥水　心氣痛藥水

每罇價銀 一元二角 五小三角　每罇價銀 大半元 中三角　每罇價銀 足三角　每尊價銀 大三角　每罇價銀 小足一角 足三角　每罇價銀 大半元 中三角　每罇價銀 足一角　每罇價銀 大半元 中三角　每罇價銀 足一角　每罇價銀 足一角　每罇價銀 大三角 小一角　每罇價銀 大三角 小一角　每罇價銀 大一元 小三角　每罇價銀 大一元 中半元　每罇價銀 足二角 大一元 中半元　每罇價銀 足一角　每罇價銀 足三角　每罇價銀 大足三角 小足一角

嗅咳嗽氣喘痰塞等症宜於症起之時將此烟絲捲成小筒樣子點火吸之令烟味攻入喉內則氣順痰斷自然病止矣
每罐價銀 大半元 小三角

雪白清香乾粉功用說
此粉香潔異常耐久不散以之抹於頭面身體能將汗斑狐臭癧暗瘡及一切暗晦之氣若嬰兒日常搽之以爽其皮膚清其垢膩自無胎毒等患無論男婦老少夏天洗澡復擦於身上勻擦之倍覺涼快且免暑熱外侵之弊婦女傅面光艷倍加眞妙品也
每罇價銀 大足五角 小足二角

解血毒藥水功用說
專治皮膚血熱濕毒外攻陰陽大瘡瘋癧瘰癧血蠱腹脹大小瘡瘤潰爛腐肉諸般惡毒花柳隱毒汗肉白食痳癧暗瘡皮生各疾等症每日官服三次每次一匙定無不見效
每罇價銀三角正

上海屈臣氏大藥房謹啓

壬70